

Oshkosh Transit System - Mapa de Ruta

www.oshkoshtransit.com (920) 232-5340

1 EAST LOOP

Salida Transit Center	:15	:45
A Ceape y Rosalia	:19	:49
B Menominee Park	:21	:51
C Hazel y Nevada	:24	:54
D Mallard y Hazel	:29	:59
E Hazel y New York	:32	:02
F Hazel y Washington	:35	:05
G Rosalia y Ceape	:37	:07
H Court Tower	:39	:09
Llega Transit Center	:40	:10

2 BOWEN STREET

Salida Transit Center	:15	:45
A Monroe y Merritt	:18	:48
B Bowen y New York	:22	:52
C Doctors Court	:25	:55
D Bowen y Nicolet	:27	:57
E Bowen y Mallard	:29	:59
F Bowen y Murdock	:31	:01
G Bowen y New York	:34	:04
H Monroe y Merritt	:37	:07
Llega Transit Center	:40	:10

4 NORTH MAIN

Salida Transit Center	:15	:45
A Main y Lincoln	:19	:49
B Eastman y New York	:21	:51
C Main y Murdock	:24	:54
D Main y Packer	:28	:58
E St. Vincent De Paul	:30	:00
F Pick'N Save	:32	:02
G Main y New York	:35	:05
H Main y Irving	:37	:07
Llega Transit Center	:40	:10

5 ALGOMA PARK

Salida Transit Center	:15	:45
A Church y Jackson	:19	:49
B Wisconsin y New York	:21	:51
C North High School	:25	:55
D Algoma y Murdock	:30	:00
E Spruce y New York	:33	:03
F Lincoln y Jackson	:36	:06
G Church y Division	:39	:09
Llega Transit Center	:40	:10

6 UWO/NORTH SAWYER

Salida Transit Center	:15	:45
A Algoma y Wisconsin	:18	:48
B Algoma y New York	:21	:51
C Oshkosh y Westfield	:24	:54
D Robin y Koeller	:27	:57
E Porter y Sawyer	:30	:00
F High y New York	:34	:04
G High y Wisconsin	:37	:07
Llega Transit Center	:40	:10

7 WEST HIGH

Salida Transit Center	:15	:45
A F.V.T.C.	:19	:49
B Witzel y Sawyer	:21	:51
C West High School	:23	:53
D Stein Plaza	:28	:58
E Eagle y Bismarck	:30	:00
F Knapp y Witzel	:34	:04
G Seniors Center	:36	:06
H Pearl y Jackson	:39	:09
Llega Transit Center	:40	:10

9 NINTH AVENUE

Salida Transit Center	:15	:45
A 9th y Oregon	:18	:48
B 9th y Knapp	:21	:51
C Shopko (South Bound)	:26	:56
D Affinity Health Center	:29	:59
E Allerton y Covington	:35	:05
F Cumberland y 9th	:38	:08
G Mercy Medical Center	:41	:11
H Aurora Health Care	:46	:16
I Lowe's	:48	:18
J Wal-Mart	:52	:22
K Shopko (North Bound)	:56	:26
L 9th y Knapp	:03	:33
M 9th y Oregon	:07	:37
Llega Transit Center	:10	:40

11 SOUTH PARK

Salida Transit Center	:15	:45
A Oregon y 9th	:19	:49
B Oregon y 16th	:20	:50
C Oregon y 20th	:22	:52
D 20th y Knapp	:24	:54
E Target/Pick N Save	:26	:56
F South Park y Knapp	:32	:02
G South Park y Oregon	:35	:05
H Oregon y 9th	:37	:07
Llega Transit Center	:40	:10

Centro de Transportación de Neenah - Church St. y Doty Ave.

City of Neenah

Para más información, llame al 920-232-5340 número de teléfono del Sistema de Tránsito de Appleton (920) 832-5800 o visite www.appleton.org/vt.

10 NEENAH (SERVICIO ENTRE OSHKOSH Y NEENAH)

Salida Oshkosh Transit Ctr	6:45	7:50	9:20	10:50	12:20	1:50	3:20	4:45	5:45
A Jackson y Fernau	6:53	8:00	9:30	11:00	12:30	2:00	3:30	4:53	5:58
B Logan Drive	6:55	8:02	9:32	11:02	12:32	2:02	3:32	4:55	6:00
C Fox Point Plaza (Neenah)	6:57	8:05	9:35	11:05	12:35	2:05	3:35	4:57	6:02
D Fox Point Plaza (Neenah)	7:06	8:17	9:47	11:17	12:47	2:17	3:47	5:06	6:15
Llega Neenah Transit Ctr	7:10	8:25	9:55	11:25	12:55	2:25	3:55	5:10	6:25
Salida Neenah Transit Ctr	7:15	8:35	10:05	11:35	1:05	2:35	4:05	5:15	
E Fox Point Plaza (Neenah)	7:20	8:43	10:13	11:43	1:13	2:43	4:13	5:20	
F Jackson y Cty Trk Y	7:24	8:50	10:20	11:50	1:20	2:50	4:20	5:24	
G Logan Drive	7:31	8:58	10:28	11:58	1:28	2:58	4:28	5:31	
H Jackson y Fernau	7:32	9:00	10:30	12:00	1:30	3:00	4:30	5:32	
Llega Oshkosh Transit Ctr	7:40	9:10	10:40	12:10	1:40	3:10	4:40	5:40	

1 6:45 AM viaje no está disponible los sábados. El primer viaje el sábado comienza a las 7:50 AM.
2 Sólo Valley Transit del autobús del tránsito # 41 esperará a que las transferencias a las 6:25 PM.

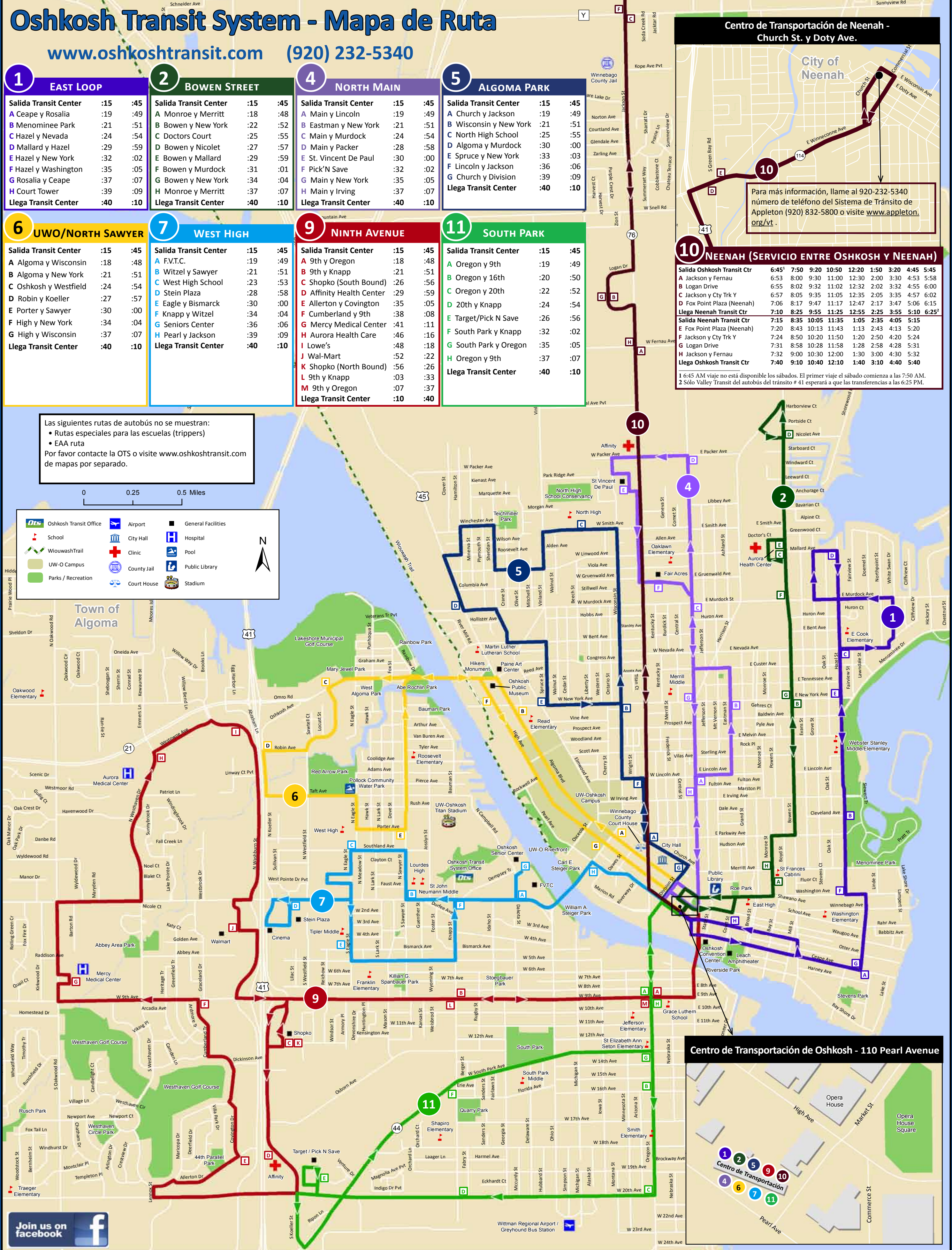
Las siguientes rutas de autobús no se muestran:

- Rutas especiales para las escuelas (trippers)
- EAA ruta

Por favor contacte la OTS o visite www.oshkoshtransit.com de mapas por separado.

0 0.25 0.5 Miles

- Oshkosh Transit Office
- Airport
- General Facilities
- School
- City Hall
- Hospital
- Pool
- Public Library
- Stadium
- Wauwasch Trail
- Clinic
- County Jail
- UW-O Campus
- Parks / Recreation
- Court House



Centro de Transportación de Oshkosh - 110 Pearl Avenue

1 2 4 5 6 7 9 10 11

Centro de Transportación

Opera House
Opera House Square

High Ave
Main St
Commerce St
Pearl Ave





Mapa de Ruta y Guía para el Usuario

Oshkosh Transit System

Bienvenidos Abordo OTS!
El Sistema de Transportación de Oshkosh (OTS) está aquí para servirle. Nuestra meta es proveer seguridad, eficiencia, conveniencia, y bajo costo de servicios de transportación a la comunidad de Oshkosh. Use este mapa como guía de transportación entre la Ciudad de Oshkosh y servicios cercanos a la Ciudad de Neenah. ¿Usted sabía?

- Cada año, OTS sirve a más de 1 millón de pasajeros
- OTS Los autobuses híbridos usan menos combustible combinando diesel y poder eléctrico
- El servicio de transportación existe en Oshkosh desde 1880's
- OTS Los autobuses transportan mas de 3,500 bicicletas al año

Bus Riding Facts

Serving Size: Unlimited	Amount Per Serving: 1 ride
Amount Per Serving	Calories from Fat 0
Calories 0	Daily Value*
Relaxation	Yes
Affordable	Yes
Mobility	Yes
Accessible	Yes
Good Customer Service	Yes
Local Economic Impact	Yes
carbon emissions ↓%	stress ↓%
fossil fuels ↓%	congestion ↓%

*Daily Values are based on 1 ride. Your daily values may be higher depending on the number of rides taken.

¡Viajar en Autobús es Fácil!

1 Planea Tu Viaje...

• Use el Mapa de Ruta en la otra página y determine cuál es la ruta original más cercana a su punto de destino.

Aviso: Si usted aborda el autobús por primera vez, sienta la libertad de llamar a OTS al 232-5340. Nos daría mucho gusto el ayudar a quién lo necesite y que aprenda como abordar el autobús.

2 Checa El Horario...

• Cada ruta en el mapa incluye letras impresas con puntos de tiempo el cual indica cuando el autobús llegará al punto indicado a través de cada ruta. El horario de cada ruta proporciona que el autobús llegue a tiempo en cada punto que se indica con letras impresas. Use esta información como referencia y determine a que tiempo usted debe llegar a la parada del autobús.

Aviso: Es buena idea el que llegue a la parada de 3-5 minutos antes

3 Aborde Su Autobús...

• Al acercarse el autobús, levante y agüite su brazo como indicación al chofer de que usted quiere abordar el autobús. También este seguro de checar la ruta, nombre y número, el cual aparece arriba del parabrisas y al lado del autobús.

• Si su destinación requiere "Transferencia" de autobuses, pregunte al chofer por un boleto de transferencia tan pronto como usted aborde el autobús. Vea "Transferencias" para más información.

Aviso: Este seguro de tener el cambio correcto del boleto o tener el pase listo antes de que el autobús llegue a su parada.

4 Goze Su Viaje...

• Aproximadamente media cuadra antes de su parada, jale y use el cordón que esta localizado arriba de cada ventana como indicación de que el chofer pare. Si otro ya ha indicado su parada, usted no lo haga.

Aviso: Sienta la libertad de hacer preguntas al chofer si necesita mientras esta subiendo o bajando del autobús.

Costos de Boletos y Pasajes

Precio de Boletos –Rutas de la Ciudad

Precio de ida (6-59).....	\$1.00
Personas de la 3ra. edad (60+).....	\$0.50
Desabilitados (w/ ADA tarjeta).....	\$0.50
Ninos menores de 6*.....	GRATIS
UWO Estudiantes, Empleados & Maestros (w/ Titan ID).....	GRATIS
Veteranos Desabilitados (w/ DVA Servicios Relacionados ID).....	GRATIS
Pase (20 viajes).....	\$20.00
Fichas (20 viajes).....	\$25.00
Pase Mensual (Viajes Unlimitados).....	\$25.00
Pase de 3 meses (Viajes Unlimitados).....	\$60.00

- Las rutas en la Ciudad incluye todas las rutas de autobús en la City de Oshkosh, incluyendo la Ruta 10 que viaja al sur de la carretera rural Y.
- Todos los precios estan sujetos a cambio.

Pases

- Todos los pases y fichas se venden en las Oficinas del Sistema de Transportación de Oshkosh en el 926 Dempsey Trail (En la Ruta 7 - West High). Pases mensuales adicionales se venden en Palacio Municipal de Oshkosh (City Hall) y en otros centros comerciales.
- Mensuales, 3-meses, y pases con tarjeta de perforación se pueden comprar a través del correo. Comuníquese con OTS para más detalles.
- Un mes o 3-meses el pase solamente puede usarlo la

PRECIOS DE RUTA 10 - A Neenah, WI

Precio de ida (6-59).....	\$2.00
Desabilitados/Ancianos boleto de contado.....	\$1.00
Pase.....	2 perforaciones
Fichas.....	2 Fichas
UWO Estudiantes, Empleados & Maestros (w/ Titan ID).....	GRATIS
Veteranos Desabilitados (w/ DVA Servicios Relacionados ID).....	GRATIS
Ninos menores de 6*.....	GRATIS

* Solamente 3 ninos bajo la edad de 6 son elegibles a viajar gratis .

- Los precios de la Ruta 10 arriba mencionado es aplicable cuando el pasajero usa los servicios con viaje de localidad a Neenah. Los viajes de la Ruta 10 al sur de la carretera rural Y son servidos bajo la ruta con precios normales y horarios de la Ciudad.
- persona a la que se le otorgó y este no es transferible.
- Pases con tarjeta de perforación (20 viajes) Se pueden comprar a través de todos los choferes o en la oficina de transportación solamente presente el pase al chofer y el perforará 1 vez para la ruta de la Ciudad y 2 veces para el servicio a Neenah en Ruta 10. Cuando tiene 20 perforaciones, el chofer recogerá la tarjeta. Si se quiere transferir a otro autobús pregunte ser transferido e indique a cual autobús cuando aborda.
- Visite www.oshkoshtransit.com o llame al 232-5340 para más información.

Transferencias

Transferencia es necesaria cuando usted no puede llegar a su destino final en el primer autobús que aborda y necesita transferirse a un segundo autobús para llegar a su destino. El chofer le dará recibo de transferencia después de pagar su boleto. Las transferencias son gratis pero usted debe usarlo en el próximo autobús partiendo desde el Centro de Transportación de Oshkosh (110 Pearl Ave.) o de Shopko que es punto de transferencia de la ruta 9. Cualquier pasajero puede preguntar por transferencia cuando aborda el autobús después de pagar su boleto. También usted debe de informar al chofer a cual ruta se va a transferir.

Otras notas de transferencia:

- El autobús de la ruta 10 acepta transferencias al Centro de Transportación de Oshkosh cuando el destino del pasajero es al sur de la Carretera Rural Y. Pasajeros

de Oshkosh a Neenah deben pagar el precio de boleto de la Ruta 10.


- OTS Toma en consideración transferencias cuando hay interrupción en los servicios normales.



Centro de Transportación de Oshkosh (110 Pearl Avenue)
Durante Servicio, las rutas de la Ciudad departen del centro :15 minutos antes de la hora y :45 minutos después de la hora (con excepción de la Route 10).

Contacte OTS

La guía de información es un sumario de información para los pasajeros a través de OTS. Por favor sienta la libertad de usar los siguientes recursos para una información más detallada. Nos dará mucho gusto contestar sus preguntas y hacer que su viaje sea más placentero.

- Llame: **(920) 232-5340**
- Email: **transit@ci.oshkosh.wi.us**
- Correo: **Oshkosh Transit System
926 Dempsey Trail
Oshkosh, WI 54902**
- Visite: **www.oshkoshtransit.com**
- Acompañenos in facebook –  busque "Oshkosh Transit System"

- Pasajeros con impedimento auditivo comuníquese con el Sistema de Transportación de Oshkosh usando el Sistema de Telecomunicaciones de Wisconsin (WTRS). los números de teléfonos para la WTRS son: en toda la Nación: 711, TTY: 800-947-3529, y palabra a palabra: 800-833-7637.
- Solo preguntando, OTS le dará materiales, incluyendo mapas y pólizas, en un formato accesible con lo mejor de nuestro conocimiento.

OTS Oficina

La Oficina de Transportación de Oshkosh está localizada in el 926 Dempsey Trail (en Ruta 7 - West High). Horas de Oficina 8:00 am - 4:30 pm, Lunes a Viernes. Las Oficinas de OTS se cierran durante las fiestas conmemorativas en la Ciudad de Oshkosh.

Días y Horas de Servicio

OTS Los autobuses operan de las 6:15 am a las 6:10 pm, Lunes a Sábado. Por favor note:

- El último autobús parte del Centro de Transportación de Oshkosh a las 5:45 pm.
- No hay servicio en las siguientes fiestas conmemorativas como: Año Nuevo, Día Memorable, 4 de Julio, Día del Trabajo, Acción de Gracias, Navidad, u otros días que se celebran.
- Existen dos autobuses que sirvan la ruta 9. La primera ruta 9 el autobús departe de la calle 20th & Koeller a last 6:00 am y la segunda ruta 9 el autobús empieza el servicio a las 6:15 am en

el Servicio de Transportación de Oshkosh (110 Pearl Ave.).

- La última ruta 9 el autobús departe del Centro de Transportación de Oshkosh a last 5:45 pm y termina de servir en Witzel & Koeller a las 6:20 pm.
- La Ruta 10 que sirve a Neenah empieza su primera ruta, Lunes a Viernes, de las 6:45 am desde el Centro de Transportación de Oshkosh. El último viaje del día departe de el Centro de Transportación de Oshkosh a las 5:45 pm y termina en Neenah a las 6:25 pm. Los Sábados, la primera Ruta 10 a Neenah empieza a last 7:45 am y termina el servicio a las 6:25 pm.

Servicio Especial de Escuelas: OTS ofrece rutas regulares y desviaciones y rutas especiales en la tarde durante el año escolar. Estas Rutas están abiertas al público. para más información acerca de estas Rutas, Por favor comuníquese con OTS o visitenos www.oshkoshtransit.com .

Por su Seguridad

Para su seguridad, Favor de recordar las siguientes reglas..

- Siempre siga las instrucciones del chofer. Nuestros choferes son profesionales y tienen entrenamiento que hacen que su viaje sea seguro y conveniente.
- Respete otros pasajeros. Esto incluye no bromas/lenguaje ofensivo, peleas, vandalismo, tirar basura, y el uso de tabaco.
- No se permite comida o bebidas en contenedores abiertos en el autobús.
- Favor de no cruzar la calle enfrente del autobús cuando se baje de este. Siempre espere que el autobús departa antes de cruzar.

- Objetos Largos (incluyendo carreolas). no las ponga en el corredor del autobús.
- Los pasajeros deben tener la habilidad de abordar el autobús con seguridad y cargar todas su cosas personales al mismo tiempo.
- No se permiten materiales peligrosos en el autobús.
- Favor de ofrecer el asiento de enfrente a los ancianos y pasajeros con discapacidad.
- Favor de sentarse. Si el autobús está lleno y no hay asientos disponibles, muévase al final del autobús y agárrese de las barras. Si está parado, no se pare enfrente de la línea amarilla localizada en el piso cerca del chofer.

Otra Información

Bicicleta a Bordo

Todos los autobuses de OTS, están equipados con una repisa de metal para las bicicletas incluyendo la Ruta 10. Este servicio se ofrece todo el año en todas las rutas de autobuses de OTS. No hay cargo adicional por el uso de la repisa de metal. Para más información como usar la repisa de metal, por favor visite nuestra website al www.oshkoshtransit.com .



Perdido & Encontrado

Si usted perdió un objeto en el autobús o en otras facilidades de OTS, llame a nuestro numero de información, (920) 232-5340. Artículos que se encuentran son guardados en la oficina de OTS en (926 Dempsey Trail) por 30 días, excepto cosas que se estropean. Las bicicletas perdidas se transfieren al Departamento de Policia de Oshkosh después de 24 horas.

Accesibilidad

- Cada autobús está equipado con características accesibles, incluyendo: la capacidad de arrodillamiento (El autobús baja para que su primer paso sea facil), rampa para silla de ruedas, a bordo la silla de ruedas se estaciona en una area de seguridad, y el chofer le anunciara su parada.
- OTS Los choferes están entrenados en asegurar la seguridad de silla de ruedas. Mientras a bordo, todos los objetos móviles, como silla de ruedas y patinetas, están aseguradas usando (4) puntos de aseguramiento. OTS Encarecidamente recomendamos pero no es requerido para las personas que usan objetos móviles el uso del cinturón de seguridad que ofrecemos.

Paratransit

OTS ofrece servicio paratransit para individuos con discapacidades que no pueden abordar, bajar o viajar en autobús; o cuando el ambiente atmosférico o barreras arquitecturales impidan a individuos con discapacidades llegar a la ruta de parada del autobús. Contacte OTS para más información .